

EXCHANGE OF NOTES (MAY 21 1961) BETWEEN CANADA AND THE UNITED STATES CONCERNING CO-ORDINATION OF PILOTAGE SERVICES IN THE WATERS OF THE GREAT LAKES (WITH MEMORANDUM OF ARRANGEMENTS)

I

The Secretary of State of the United States of America to the Ambassador of Canada

TABLE DES MATIÈRES

PAGE

I Note en date du 5 mai 1961 adressée par le Secrétaire d'État des États-Unis d'Amérique à l'Ambassadeur du Canada 5

II Mémoire d'accord intervenu entre le Secrétaire du Commerce des États-Unis d'Amérique et le Ministre des Transports du Canada concernant le pilotage sur les Grands lacs 7

III Note en date du 5 mai adressée par l'Ambassadeur du Canada au Secrétaire d'État des États-Unis d'Amérique 21

IVAN B. WHITE

for the Secretary of State

IVAN B. WHITE

Enclosure: Memorandum of Arrangements. His Excellency A. D. P. Healey, O.C., Ambassador of Canada.